

Amtsblatt

für den Salzlandkreis

- Amtliches Verkündungsblatt -



23. Jahrgang

Bernburg (Saale), 21. November 2012

Nummer 44

I N H A L T

A. Amtliche Bekanntmachungen des Salzlandkreises

- Öffentliche Bekanntmachung des Referates Wasser über die vorgesehene Festsetzung des Überschwemmungsgebietes Saale von der Mündung in die Elbe (km 0+000) bis Rothenburg (km 59+600) **297**
- Sitzung des Haushalts- und Finanzausschusses am 26.11.2012 **297**
- Sitzung des Jugendhilfeausschusses am 27.11.2012 **298**
- Sitzung des Schul- und Kulturausschusses am 29.11.2012 **299**

B. Amtliche Bekanntmachungen der Städte, Gemeinden und Verwaltungsgemeinschaften

Stadt Bernburg (Saale)

- Sitzung des Planungs- und Umweltausschusses der Stadt Bernburg (Saale) am 27.11.2012 **299**
- Sitzung des Bau- und Sanierungsausschusses der Stadt Bernburg (Saale) am 28.11.2012 **301**
- Sitzung des Hauptausschusses der Stadt Bernburg (Saale) am 29. November 2012 **302**

C. Amtliche Bekanntmachungen sonstiger Dienststellen

D. Sonstige Mitteilungen

Impressum

Herausgeber und Herstellung:

Erscheinungsweise:

Bezug:

Salzlandkreis

nach Bedarf

Salzlandkreis, 10 Hauptamt/ Kreistagsbüro, 1. Obergeschoss,
Zimmer 209, Karlsplatz 37 in 06406 Bernburg (Saale)

A. Amtliche Bekanntmachungen des Salzlandkreises

• Öffentliche Bekanntmachung des Referates Wasser über die vorgesehene Festsetzung des Überschwemmungsgebietes Saale von der Mündung in die Elbe (km 0+000) bis Rothenburg (km 59+600)

Entsprechend § 76 Abs. 4 WHG, in Verbindung mit § 99 Abs. 2 Wassergesetz für das Land Sachsen-Anhalt (WG LSA) wird hiermit bekannt gegeben, dass vor der Festsetzung des Überschwemmungsgebietes Saale der Verordnungsentwurf bei der Wasserbehörde für die Dauer von einem Monat zur Einsicht ausliegt. Zum Entwurf der Verordnung kann sich bis zu zwei Wochen nach Ablauf der Auslegungsfrist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Wasserbehörde geäußert werden.

Auslegungszeitraum: 20.11.2012
bis einschließlich
21.12.2012

Auslegungsort: Landesverwaltungsamt
Obere Wasserbehörde
Dessauer Straße 70
Zimmer 200
06118 Halle (Saale)

Mo. – Do. von 09:00 bis 12:00 Uhr
und
von 13:00 bis 16:00 Uhr

Fr. und vor gesetzlichen Feiertagen von 09:00 bis 12:00 Uhr

• Sitzung des Haushalts- und Finanzausschusses am 26.11.2012

Datum: Montag, 26.11.2012, 17:00 Uhr
Ort: Salzlandkreis, Bernburg Haus 1,
Sitzungssaal (3. Obergeschoss),
Karlsplatz 37, 06406 Bernburg (Saale)

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- | | |
|-----|---|
| 1 | Geschäftsordnung |
| 1.1 | Eröffnung der Sitzung |
| 1.2 | Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung des öffentlichen Teils |
| 1.3 | Einwendungen gegen die Niederschrift über den öffentlichen Teil der Sitzung am 10.09.2012 |
| 2 | Wirtschaftsplan 2012 des Kreiswirtschaftsbetriebes des Salzlandkreises;
hier: 1. Nachtrag zum Wirtschaftsplan 2012
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/909/2012 |
| 3 | Wirtschaftsplan 2013 des Kreiswirtschaftsbetriebes des Salzlandkreises
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/910/2012 |
| 4 | Jahresrechnung 2010 des Salzlandkreises, Entlastung
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/915/2012 |
| 5 | Arbeitsfördergesellschaften im Salzlandkreis
hier: Grundsatzbeschluss
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/896/2012 |
| 6 | Verlängerung der Stundung der Kreisumlage der Stadt Hecklingen für die Monate Mai 2012 bis Dezember 2012
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/912/2012 |
| 7 | Aufhebung des Kreistagsbeschlusses Nr. B/719/2011 vom 21.09.2011
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/902/2012 |
| 8 | Anfragen und Anregungen |
| 9 | Schließung des öffentlichen Teils der Sitzung |

Nicht öffentlicher Teil

- 10 Geschäftsordnung
- 10.1 Feststellung der Tagesordnung des nichtöffentlichen Teils
- 10.2 Einwendungen gegen die Niederschrift über den nichtöffentlichen Teil der Sitzung am 10.09.2012
- 11 Information über den Wirtschaftsplan 2012 sowie über die Gewinnermittlung 2011 inkl. entsprechendem Prüfvermerk
Vorlage: M/414/2012
- 12 Veräußerung von Kreisvermögen
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/900/2012
- 13 Anfragen und Anregungen
- 14 Schließung des nichtöffentlichen Teils der Sitzung

gez. Ulrike Selisko
Ausschussvorsitzende

• **Sitzung des Jugendhilfeausschusses am 27.11.2012**

Datum: Dienstag, 27.11.2012, 17:00 Uhr

Ort: Salzlandkreis, Bernburg Haus 1,
Kreistagssitzungssaal
(3. Obergeschoss), Karlsplatz 37,
06406 Bernburg (Saale)

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 Geschäftsordnung
- 1.1 Eröffnung der Sitzung
- 1.2 Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung des öffentlichen Teils

- 1.3 Einwendungen gegen die Niederschrift über den öffentlichen Teil der Sitzung am 11.09.2012
- 2 Verfahrensweise zur Umsetzung der §§ 8a und 72a Sozialgesetzbuch VIII
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/914/2012
- 3 Umsetzung der Schulsozialarbeit im Rahmen des Bildungs- und Teilhabepaketes
Information - Vorlage: M/408/2012
- 4 Information zu Eckdaten des neuen Kinderförderungsgesetzes
Mündliche Berichterstattung
- 5 Auswirkungen der Änderungen des Vormundschafts- und Betreuungsgesetzes auf die Arbeit der Amtsvormünder
Information - Vorlage: M/409/2012
- 6 Richtlinie zum Einsatz von finanziellen Mitteln für Mündel durch den Amtsvormund/Amtspfleger
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/913/2012
- 7 Programm „Familien stärken – Perspektiven eröffnen“, Projekt „Familienintegrationscoach“ im Salzlandkreis
Information - Vorlage: M/402/2012
- 8 Statistik zum Bildungs- und Teilhabepaket
Information - Vorlage: M/416/2012
- 9 Anfragen und Anregungen
- 10 Schließung des öffentlichen Teils der Sitzung

Nicht öffentlicher Teil

- 11 Geschäftsordnung
- 11.1 Feststellung der Tagesordnung des nichtöffentlichen Teils
- 11.2 Einwendungen gegen die Niederschrift über den nichtöffentlichen Teil der Sitzung am 11.09.2012

- 12 Anfragen und Anregungen
- 13 Schließung des nichtöffentlichen Teils der Sitzung

gez. Knoblauch
Ausschussvorsitzender

• **Sitzung des Schul- und Kulturausschusses am 29.11.2012**

Datum: Donnerstag, 29.11.2012, 17:00 Uhr

Ort: Kreisvolkshochschule des Salzlandkreises
Standort Bernburg (Aula)
Vor dem Nienburger Tor 13 a,
06406 Bernburg (Saale)

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 Geschäftsordnung
 - 1.1 Eröffnung der Sitzung
 - 1.2 Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung des öffentlichen Teils
 - 1.3 Einwendungen gegen die Niederschrift über den öffentlichen Teil der Sitzung am 13.09.2012
- 2 Fortschreibung der Mittelfristigen Schulentwicklungsplanung 2009/10 bis 2013/14 für den allgemein bildenden Bereich
Beratung und Beschlussfassung -
Vorlage: B/920/2012
- 3 Information zur Schülerbeförderung im Schuljahr 2012/13
Vorlage: M/419/2012
- 4 Information zum Arbeitsstand bezüglich der Gründung einer Gemeinschaftsschule in Egel
Vorlage: M/418/2012

- 5 Schulspeisung - Information zum Sachstand Gewährung von Freitischen gemäß § 72a SchulG LSA (Quartalsbericht)
Vorlage: M/412/2012

- 6 Statistik zum Bildungs- und Teilhabepaket
Information - Vorlage: M/416/2012

- 7 Sachstandsbericht Stark III
Information - Vorlage: M/420/2012

- 8 Anfragen und Anregungen

- 9 Schließung des öffentlichen Teils der Sitzung

Nicht öffentlicher Teil

- 10 Geschäftsordnung

- 10.1 Feststellung der Tagesordnung des nichtöffentlichen Teils

- 10.2 Einwendungen gegen die Niederschrift über den nichtöffentlichen Teil der Sitzung am 13.09.2012

- 11 Information über den Wirtschaftsplan 2012 sowie über die Gewinnermittlung 2011 inkl. entsprechendem Prüfvermerk
Vorlage: M/414/2012

- 12 Anfragen und Anregungen

- 13 Schließung des nichtöffentlichen Teils der Sitzung

gez. Michelmann
Ausschussvorsitzender

B. Amtliche Bekanntmachungen der Städte, Gemeinden und Verwaltungsgemeinschaften

Stadt Bernburg (Saale)

- **Sitzung des Planungs- und Umweltausschusses der Stadt Bernburg (Saale) am 27.11.2012**

Die nächste öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Planungs- und Umweltausschusses der Stadt Bernburg (Saale) findet am Dienstag, dem 27.11.2012, um 17:00 Uhr, im Rathaus II, Sitzungssaal, Schlossstraße 11, 06406 Bernburg (Saale), statt.

Öffentlicher Teil

Zur Geschäftsordnung:

- a) Bestätigung der Einladung und der Beschlussfähigkeit
- b) Bestätigung der Tagesordnung
- c) Protokollkontrolle der Sitzung vom 09.10.2012

Zur Tagesordnung:

1. BV-Nr.:765/12
Abberufung des Ortswehrleiters und des stellv. Ortswehrleiters der Ortsfeuerwehr Baalberge
2. BV-Nr.: 766/12
Berufung des Ortswehrleiters und des stellv. Ortswehrleiters der Ortsfeuerwehr Baalberge
3. BV-Nr.: 781/12
Berufung des stellv. Ortswehrleiters für die Ortsfeuerwehr Aderstedt
4. BV-Nr.: 756/12
Antrag der Fraktion „Die Linken“
Ausarbeitung eines Energiekonzeptes für die Stadt Bernburg (Saale)
5. BV-Nr.: 759/12
3. Änderung des wirksamen Flächennutzungsplanes der (ehemaligen) Verwaltungsgemeinschaft Bernburg, Kennwort: „Sonderbaufläche Photovoltaik (ehemalige Garnison)“
Beschluss über die Abwägung der eingegangenen Anregungen zum Entwurf vom 20.08.2012
6. BV-Nr.: 760/12
3. Änderung des wirksamen Flächennutzungsplanes der (ehemaligen) Verwaltungsgemeinschaft Bernburg,

Kennwort: „Sonderbaufläche Photovoltaik (ehemalige Garnison)“
Billigung der 3. Änderung

7. BV-Nr.: 761/12
Vorhabenbezogener Bebauungsplan Nr. 80, Kennwort: „Sondergebiet für Photovoltaikanlagen (ehemalige Garnison)“
Beschluss über die Abwägung der Anregungen zum Entwurf vom 20.08.2012
8. BV- Nr.: 762/12
Vorhabenbezogener Bebauungsplan Nr. 80, Kennwort: „Sondergebiet für Photovoltaikanlagen (ehemalige Garnison)“
Zustimmung zum Durchführungsvertrag
9. BV-Nr.: 763/12
Vorhabenbezogener Bebauungsplan Nr. 80, Kennwort: „Sondergebiet für Photovoltaikanlagen (ehemalige Garnison)“
Satzungsbeschluss
10. BV-Nr.: 773/12
1. Änderung des wirksamen Flächennutzungsplanes der Gemeinde Poley
Kennwort: „Sonderbaufläche Photovoltaik in Poley“
Aufstellungsbeschluss
11. BV-Nr.: 774/12
Bebauungsplan Nr. 81, Kennwort: „Sondergebiet für Photovoltaikanlagen in Poley“
Aufstellungsbeschluss
12. Informationen aus der Verwaltung
Entwurf des Sitzungsplanes für das Jahr 2013
13. Anregungen und Bekanntmachungen

Nichtöffentlicher Teil:

Zur Geschäftsordnung:

- d) Bestätigung der Tagesordnung
- e) Protokollkontrolle der Sitzung vom 09.10.2012

Zur Tagesordnung

14. BV-Nr.: 746/12
Grundstücksangelegenheit
15. BV-Nr.: 753/12
Grundstücksangelegenheit
16. BV-Nr.: 754/12
Grundstücksangelegenheit
17. BV-Nr.: 755/12
Grundstücksangelegenheit
18. BV-Nr.: 784/12
Grundstücksangelegenheit
19. Informationen zu wesentlichen gemeindlichen Einvernehmensentscheidungen (Bauanträge, BImSchG - Verfahren u. ä.)
20. Informationen aus der Verwaltung
21. Anregungen und Bekanntmachungen

gez. Hortian
Vorsitzender des
Planungs- und Umweltausschusses

• **Sitzung des Bau- und Sanierungsausschusses der Stadt Bernburg (Saale) am 28.11.2012**

Die nächste öffentliche und nichtöffentliche Sitzung des Bau- und Sanierungsausschusses der Stadt Bernburg (Saale) findet am Mittwoch, dem 28.11.2012, Treffpunkt: 15:00 Uhr Käthe-Kollwitz-Straße/Baustelle Campus Technicus, mit anschließender Sitzung ab ca. 16:00 Uhr, im Sitzungsraum des Rathauses II, Zimmer 103/104, Schlossstraße 11, 06406 Bernburg (Saale), statt.

Öffentlicher Teil:

1. Erläuterungen zur Baumaßnahme Campus Technicus vor Ort, Käthe-Kollwitz-Straße

Zur Geschäftsordnung:

- a) Bestätigung der Einladung und Feststellung der Beschlussfähigkeit,
- b) Bestätigung der Tagesordnung,
- c) Protokollkontrolle der öffentlichen Sitzung des Bau- und Sanierungsausschusses am 25.09.2012.

Zur Tagesordnung:

1. BV-Nr. 771/12
Vorstellung Instandsetzung Stadtstraßen Bernburg (Saale) und Ortsteile 2013
Hier: Technisches Ausbauprogramm
2. BV-Nr. 772/2012
Ertüchtigung Weg 006 003 gemäß ländlichem Wegekonzept anlässlich der DLG-Feldtage
Hier: Technisches Ausbauprogramm
3. BV-Nr. 782/12
Wirtschaftsplan Städtebaulicher Denkmalschutz 2013
4. BV-Nr. 783/12
Wirtschaftsplan Stadtsanierung 2013
5. Informationen aus der Verwaltung
6. Anregungen und Bekanntmachungen

Nichtöffentlicher Teil:

Zur Geschäftsordnung:

- a) Protokollkontrolle der nichtöffentlichen Sitzung des Bau- und Sanierungsausschusses am 25.09.2012.

Zur Tagesordnung:

7. BV-Nr. 746/12
Grundstücksangelegenheit/Öffentliche Widmung von privaten Verkehrsflächen in einem Gewerbegebiet in Bernburg (Saale)
8. BV-Nr. 770/12
Vergabeangelegenheit
9. BV-Nr. 752/12
Grundstücksangelegenheit

10. Informationen aus der Verwaltung
11. Anregungen und Bekanntmachungen

gez. Worofka
Vorsitzender des Bau- und
Sanierungsausschusses

• **Sitzung des Hauptausschusses der
Stadt Bernburg (Saale) am 29. No-
vember 2012**

Sitzungstag: 29.11.2012

Sitzungsbeginn: 16:00 Uhr

Sitzungsort: Rathaus 1,
Großer Sitzungssaal,
Schlossgartenstraße 16,
06406 Bernburg (Saale)

ÖFFENTLICHER TEIL:

Zur Geschäftsordnung:

- a) Feststellung der Einberufung und Beschlussfähigkeit gem. §§ 51, 53 GO LSA,
- b) Genehmigung des Protokolls der öffentlichen Sitzung des Hauptausschusses vom 11.10.2012,
- c) Bestätigung der öffentlichen Tagesordnung gem. § 5 Abs. 1 der Geschäftsordnung.

Zur öffentlichen Tagesordnung:

1. Konzessionsvertrag Gas für die Ortschaft Gröna zwischen der Stadt Bernburg (Saale) und der Stadtwerke Bernburg für die Zeit vom 01.01.2014 bis 30.04.2031
Beschlussvorlage Nr. 742/12
2. Satzung über die Regelung der Fernwärmeversorgung der Stadt Bernburg (Saale)
Beschlussvorlage Nr. 764/12

3. Investive Zuwendung für die Kindertagesstätten "Sonnenkäfer" und "Nesthäkchen" des Rückenwind e. V. Bernburg
Beschlussvorlage Nr. 768/12
4. Ertüchtigung Weg 006 003 gemäß ländlichem Wegekonzept anlässlich der DLG-Feldtage, hier: Technisches Ausbauprogramm
Beschlussvorlage Nr. 772/12
5. Entwurf des Sitzungsplanes für das Jahr 2013
6. Mitteilungen, Beantwortung von Anfragen, Anregungen

NICHTÖFFENTLICHER TEIL:

Zur Geschäftsordnung:

- a) Genehmigung des Protokolls der nichtöffentlichen Sitzung des Hauptausschusses 11.10.2012,
- b) Bestätigung der nichtöffentlichen Tagesordnung gem. § 5 Abs. 1 der Geschäftsordnung.

Zur nichtöffentlichen Tagesordnung:

7. Änderung der Betriebskostenzuschüsse für das Jahr 2012 für Kindertagesstätten
Informationsvorlage Nr. 196/12
8. Änderung des Betriebskostenzuschusses für das Jahr 2012 für eine Kindertagesstätte
Informationsvorlage Nr. 197/12
9. Änderung der Betriebskostenzuschüsse für das Jahr 2012 für Kindertagesstätten
Informationsvorlage Nr. 198/12
10. Grundstücksangelegenheit
Beschlussvorlage Nr. 747/12
11. Grundstücksangelegenheit
Beschlussvorlage Nr. 748/12

12. Grundstücksangelegenheit
Beschlussvorlage Nr. 750/12
13. Vertragsangelegenheit
Beschlussvorlage Nr. 751/12
14. Grundstücksangelegenheit
Beschlussvorlage Nr. 752/12
15. Grundstücksangelegenheit
Beschlussvorlage Nr. 753/12
16. Grundstücksangelegenheit
Beschlussvorlage Nr. 754/12
17. Grundstücksangelegenheit
Beschlussvorlage Nr. 755/12
18. Grundstücksangelegenheit
Beschlussvorlage Nr. 767/12
19. Grundstücksangelegenheit
Beschlussvorlage Nr. 775/12
20. Grundstücksangelegenheit
Beschlussvorlage Nr. 784/12
21. Mitteilungen, Beantwortung von Anfragen, Anregungen

Personalangelegenheiten

22. Stellenbesetzung
Beschlussvorlage Nr. 778/12
23. Stellenbesetzung
Beschlussvorlage Nr. 779/12

gez. Henry Schütze
Oberbürgermeister und
Vorsitzender des Hauptausschusses